



*FUNDACION LA ARRUZAF*  
*MEMORIA DE ACTIVIDADES DE 2010*

# FUNDACIÓN LA ARRUZAF A

## 1.- PROYECTOS REALIZADOS EN 2010

### 1.- I Expedición oftalmológica a la República de Guinea Ecuatorial- Proyecto Guinea I

En el mes de Enero de 2010, la Fundación la Arruzafa ha iniciado un proyecto de asistencia oftalmológica en la ciudad de Malabo, capital de Guinea Ecuatorial, en colaboración con la ONCIGE (Organización Nacional de Ciegos de Guinea Ecuatorial).

**EQUIPO:** Juan Manuel Laborda (oftalmólogo), Juan Carlos Gordillo, Antonio García Requena y Alicia Navarro (optometristas).

**CONSULTA:** Montaje de una consulta completa en la sede de dicha organización, dando preferencia a personas con graves problemas de visión, facilitando cientos de gafas de presbicia y de sol, así como colirios por prescripción médica.



Asistencia a 671 pacientes, detectando gran número de ciegos irrecuperables, lamentablemente demasiado jóvenes, por diversas enfermedades infecciosas, congénitas y glaucoma. Se detectaron defectos de refracción complicados en 60 pacientes, a los que se les enviaron gafas desde España, elaboradas por Óptica Soloptical de Córdoba de forma altruista y generosa, Jaytesa (Badajoz) ha donado 1.900 gafas a la Fundación, lo que ayudará a todos sus proyectos internacionales.

La Escuela de Óptica de Granada con su ONG "Mira por tus ojos", a través de Alicia Navarro, ha realizado un proyecto de identificación para la instalación y dotación de una óptica.

### 2.- Proyecto Humanitario Tanzania VI. Abril 2010

**EQUIPO:** Laureano Álvarez-Rementería y Juan Manuel Laborda (oftalmólogos), Teresa Mantaras (anestésista), Mercedes Sevilla (pediatra), Alicia Navarro (optometrista), Mariluz Capelo (enfermera), Mayte Ranz y Cristina Ramirez (auxiliares de enfermería).

El viaje se inició el día 9 de Abril, regresando el día 22 de abril de 2010.

**CONSULTA:** 427 pacientes (incluidos los de revisión) además de revisiones escolares. Inestimable la colaboración del Dr Peter Sulle y Benjamín, estudiante de medicina tanzano.

Se pasó consulta durante 7 días en jornada de mañana y tarde.

Material donado: optotipos, caja de pruebas, gafas de prueba de adultos, frontofocómetro, lámpara de hendidura, laser Yag, TNO (con gafas rojo verde) y test de Lang.

Se entregaron 259 gafas graduadas prefabricadas, y 70 gafas de sol. Han colaborado, Soloptical, Jaytesa, Escuela de Óptica de Granada y Óptica Pedro Ávila.

**CIRUGIA:** Seis sesiones quirúrgicas con 47 intervenciones, en 41 pacientes:

- **1 sondaje,**
- **2 cataratas congénitas a un bebé de 5 meses (que fue trasladado desde Simangiro),**
- **1 recolocación de Lente intraocular**
- **43 cirugías de catarata.**



Durante tres días parte del equipo se desplazó a **Simangiro**, al norte de Mangola, en la estepa Masai, donde hay una Misión Católica de los Misioneros del Verbo Divino, Pedro Pinto y José Eudes, gestionan el hospital y un colegio.

**CONSULTA:** 174 pacientes. Se entregaron 31 gafas de presbicia, 2 gafas para visión lejana y 70 gafas de sol.



Material donado: una lámpara de hendidura, caja de pruebas, gafas de prueba de adultos, TNO, gafas de sol y graduadas.

Se prescribieron 11 gafas para enviar desde España realizadas por la Óptica Pedro Ávila, así como tratamientos, alguno de ellos antiglaucomatosos, entregándoles los primeros colirios.

La Dra. Sevilla (pediatra), realizó una valoración general de la situación de la salud infantil en Mangola.

Se inauguró una cafetería en el Hospital, para poder dar comidas a todos aquellos que tienen que aguardar las largas colas en espera de ser atendidos y a familiares de los enfermos ingresados. La Fundación La Arruzafa ha financiado su construcción.

### **3.- Proyecto humanitario Madagascar II. Octubre 2010**

Se inicia el 7 de octubre de 2010 y regresa el día 18. La expedición fue recibida por el Padre José Hernández de la Misión Trinitaria de Tsiroanomidy.

**EQUIPO:** Juan Manuel Laborda, Pedro Caro Mateo y Pilar Martínez Uceda (oftalmólogos), Teresa Mantaras (anestesista), Antonio García Requena y Mónica Sánchez Titos (optometristas), Pilar Díaz y Daniel Salamanca (enfermeros).

Colaboraron como intérpretes de español, Mario y Lalaina, que convivieron con el equipo en todo momento.

**CONSULTA:** 1140 historias clínicas, se indicaron tratamientos farmacológicos, facilitando



colirios y pomadas, se entregaron 370 gafas de presbicia y se enviaron 90 más desde Córdoba, junto a 29 gafas especiales de graduaciones más complicadas. Se donaron 400 gafas de sol. Se pasó consulta en una sala del dispensario de la Misión, durante los 8 días en jornadas de mañana y tarde, ya que la demanda de pacientes era enorme. Un equipo de consulta se trasladó a Ambohimirina, un día, con gran acogida

debido a sus grandes necesidades asistenciales.

**CIRUGÍA:** Tras realizar los trámites para poder utilizar las instalaciones del hospital público de Tsiroanomandidy, se realizaron:

- **34 cirugías de cataratas**
- **1 ectropion**
- **1 pupiloplastia**
- **1 pterigion**
- **1 iridectomia**

Se han superado los objetivos planteados, confirmándose la necesidad de seguir el proyecto, manteniendo las consultas periódicas, suministrando material óptico, medicación, y dar soluciones quirúrgicas a los pacientes que lo requieran.

Las posibilidades económicas de acceder a estos servicios son nulas para la mayoría de la población nativa.



#### **4.- Proyecto Humanitario Sahara III.**

##### **Diciembre de 2010.**

Por tercer año consecutivo la Fundación La Arruzafa se ha desplazado a los campamentos de refugiados de Tindouf en Argelia. El viaje comenzó el 30 de noviembre y el regreso fue el 5 de diciembre.

**EQUIPO:** Diego Torres (oftalmólogo), María Luz Fuentes (optometrista), Francisco Ruiz (técnico) y Carlota Guirao (colaboradora), para continuar con la campaña de prevención y detección de patologías oculares en edades tempranas, cuatro o cinco años de edad, y con la formación del personal sanitario de la zona para que trabajen el resto del año en la salud visual infantil



## 5.- Asistencia gratuita a pacientes

Desde su inicio la Fundación La Arruzafa y sus profesionales han cubierto la asistencia médica y quirúrgica de forma gratuita sin ninguna remuneración a numerosos pacientes con escasos recursos económicos y con patologías complicadas que necesitan cirugías sofisticadas (como trasplantes corneales, vitrectomías o válvulas de Ahmed).

En 2010 se han realizado 8 operaciones y se ha pasado consulta a 22 pacientes.

## 6.- Campaña de revisiones a escolares.-

Durante el pasado año se han realizado dos campañas de prevención y detección de defectos visuales en niños de educación infantil de colegios cordobeses, La Salle y Bética Mudarra (Teresianas).

## 7.- Campaña oftalmológica para los niños del programa “Vacaciones en Paz”. Córdoba 2010.

Por cuarto año consecutivo Fundación La Arruzafa colabora en el proyecto Vacaciones en Paz de la Asociación de Amigos de los Niños Saharaui. Es un proyecto anual donde niños del Sahara Occidental viajan a España y conviven durante 2 meses aproximadamente con familias de acogida.

**Beneficiarios:** 138 niños de 8 a 14 años acogidos en la provincia de Córdoba.

Para la campaña de detección, celebrada el día 16 de Junio en el albergue de la Diputación en Cerro Muriano, un equipo del Instituto de Oftalmología la Arruzafa formado por Mariluz Fuentes y Matilde Sánchez, optometristas, y María José Ortiz, auxiliar de clínica, se desplazó con el material necesario. Tras revisar a todos los niños, se creó una lista con los que presentaban algún problema oftalmológico.

Para la asistencia oftalmológica completa se citaron a 14 pacientes en el Instituto de Oftalmología la Arruzafa, el día 22 de Junio, donde fueron atendidos por el Dr. Torres García y las optometristas Matilde Sánchez y Alicia Navarro.



## 8.-Otros cursos y talleres-2010

### Master de urgencias en Oftalmología 2010

Durantes los días 17 y 24 de enero de 2010 se ha impartido en el aula de formación del Hospital la Arruzafa la parte dedicada a la especialidad de oftalmología de **XVII Master de Medicina de Urgencias y Emergencias de la Universidad de Córdoba.**

El master, organizado por el departamento de Especialidades Médico-Quirúrgicas de la Facultad de Medicina, está dirigido a Licenciados en Medicina y Cirugía.

Por el convenio con la Fundación la Arruzafa la sección de urgencias oftalmológicas fue impartida por los oftalmólogos del Instituto de Oftalmología la Arruzafa, **el Dr. Gersol Pérez Angulo y el Dr. Hidalgo Torres.** Asistieron 28 alumnos.

## 9.- Forum Arruzafa

### “Uveítis: Oftalmología y algo más”.

Forum Arruzafa es un encuentro anual que reúne a oftalmólogos de toda España para analizar los últimos avances científicos de la especialidad. Este encuentro responde a la inquietud de la Fundación para actualizar los conocimientos de los profesionales de la medicina. Todos los beneficios que aportan estas reuniones científicas la Fundación los destina en proyectos sociales nacionales e internacionales.

Este año el congreso ha estado dedicado a la Uveítis, con la colaboración de la Unidad de Reumatología, celebrado en el Parador Nacional de la Arruzafa los días 19 y 20 de noviembre y congregando a más de cuatrocientos participantes.



## 10.- Donaciones y subvenciones

**Premio Oftalmorock:** La Fundación Oftalmorock en el Congreso Nacional de la Sociedad Española de Oftalmología en el año 2010. ha otorgado a La Fundación la Arruzafa el 2ª Premio de Fundaciones por el proyecto Asistencia oftalmológica médico-quirúrgica en Madagascar.

**La Caixa:** Donación destinada a la compra de un “FACOEMULSIFICADOR” portátil: aparataje quirúrgico que sirve para eliminar la catarata mediante ultrasonidos.

**Diputación de Córdoba:** Subvención concedida en la convocatoria 2010 de Cooperación Internacional , para el proyecto Asistencia oftalmológica médico-quirúrgica en Madagascar.

## 2.- MEMORIA ECONÓMICA.-

### INFORME DE INGRESOS Y GASTOS 2010

#### INGRESOS

APORTACIONES DE SOCIOS	30.989,47 €
DONACIONES DINERARIAS	13.956,96 €
DONACIONES ANÓNIMAS	635,75 €
DONACIONES EN ESPECIE	28.225,39 €
COLABORACIONES CURSOS	640,00 €
INGRESOS FINANCIEROS	0 €
FORUM ARRUZAF A 2010	25.521,96 €
PREMIO OFTALMOROCK	14.000,00 €
DONACIÓN LA CAIXA	5.000,00 €
SUBVENCIÓN DIPUTACIÓN DE CÓRDOBA	6.000,00 €
<b>TOTAL</b>	<b>124.969,53€</b>

#### GASTOS

INTERVENCIONES QUIRÚRGICAS A PACIENTES	11.030,99 €
GASTOS EXPEDICIÓN GUINEA II	8.233,35 €
GASTOS EXPEDICIÓN TANZANIA VI	21.345,82 €
GASTOS EXPEDICIÓN MADAGASCAR II	13.958,94 €
GASTOS EXPEDICIÓN AL SAHARA III	4.535,94 €
RECICLADO DE CONTENEDORES	2.000,00 €
DOTACIÓN AMORTIZACIÓN INMOVILIZADO MATERIAL	16.824,00 €
GASTOS VARIOS (SUMINISTROS, COMUNICACIONES, IMPRENTA)	1.102,11 €
GASTOS FINANCIEROS/TRIBUTOS	583,49 €
DONACIONES EN ESPECIE A OTRAS FUNDACIONES	28.225,39 €
SUELDOS, SALARIOS Y SEGURIDAD SOCIAL DEL PERSONAL ADMINISTRATIVO	5.550,35 €
EXCEDENTE DESTINADO A PROYECTOS 2011	11.579,15€
<b>TOTAL</b>	<b>124.969,53€</b>

#### DONACIONES EN ESPECIE

EMPRESA	MATERIAL	VALOR
MEDICAL MIX	MATERIAL OFTALM. (LENTE S)	10.129,27 €
IBERHOSPITEX S.A	900 TUBOS CONEXIÓN 6X8 mm	818,55 €
IIBERHOSPITEX S.A	APOSITOS	937,32 €
MANUEL LUQUE ARELLANO	APARATAJE OFTALMOLOGIA	2.500,00 €
OPTIM S.A	MONTURAS VARIOS MODELOS	9.000,00 €
LABORATORIOS NORMON	ANTIBIOTICOS	683,44 €
OFTALTECH	CANULAS HIDROSECCION 27G	126,04 €
LABORATORIOS ALCON	MATERIAL QUIRURGICO	3.640,43 €
OFTALMED CCT	PACK FACO	390,34 €
	<b>TOTAL</b>	<b>28.225,39€</b>

### 3.- PROYECTOS PARA 2011

#### Tanzania.

##### **Hospital Barazani del Valle de Mangola.**

Asistencia oftalmológica médico–quirúrgica y formación del personal nativo.

#### Sahara.

##### **El Tindouf, Argel. Diciembre 2011**

Campaña de salud visual y prevención de la ambliopía en la población infantil de entre 3 y 5 años de las guarderías de los campamentos Saharahuis. Se valorará la posibilidad de extender la asistencia a pacientes de todas las edades.

#### Madagascar.

##### **Misión Trinitaria, Tsiroanomandidy. Tercer trimestre 2011**

Asistencia oftalmológica médico–quirúrgica en colaboración con la Misión Trinitaria de Tsiroanomandidy en Madagascar. Formación del personal nativo.

#### Guinea Ecuatorial.

##### **ONCIGE, Malabo. Febrero 2011**

Un equipo de la Fundación ya ha viajado a Guinea en el mes de febrero de 2011, con resultados muy satisfactorios.

#### Córdoba.

**Asistencia médica y quirúrgica a personas con escasos recursos**, en el Instituto de Oftalmología de Córdoba.

**Campañas de salud visual**, en colegios y asociaciones como el Córdoba CF, y la Asociación de amigos de los Niños Saharauis.

#### Forum Arruzafa-2011

##### **Parador Nacional de la Arruzafa–noviembre 2011**

Versará sobre Trasplantes de Córnea



## AGRADECIMIENTOS

La Fundación La Arruzafa, quiere agradecer a sus socios y a todas las empresas y entidades que han colaborado con nuestros proyectos, su generosidad y apoyo:

- ABBOT MEDICAL OPTICS SPAIN S.L.U
- ANGELINI FARMACEUTICA S.A
- ALCON
- ASOC. AMIGOS DE LOS NIÑOS SAHARAUIS
- BUFETE IGNACIO SANCHEZ GOMEZ
- CENTRO OPTICO JESUS (UBEDA)
- COLEGIO DE MÉDICOS DE CORDOBA
- ESCUELA DE ÓPTICA DE GRANADA
- EXCMA. DIPUTACIÓN DE CÓRDOBA
- FUNDACIÓN HUMANITARIA URAFIKI
- FUNDACIÓN OFTALMOROCK-IMEX
- HOSPITAL LA ARRUZAF A
- IBERHOSPITEX, S.A.
- INSTITUTO DE OFTALMOLOGÍA LA ARRUZAF A
- INSTITUTO MUNICIPAL DE DEPORTES
- JAITESA
- LABORATORIOS THEA
- LA CAIXA
- LABORATORIOS NORMON
- MEDICAL MIX
- OFTALMED CCT
- OFTALTECH
- OPTIM S.A.
- PEDRO ÁVILA ÓPTICA
- SOLOPTICAL
- UNIVERSIDAD DE GRANADA (CICODE)

**GRACIAS POR SU COLABORACIÓN**